

Σὰν τὸ φεγγάρι τ' οὐρανοῦ ποτὲ δὲν εἶν' ἡ ἴδια.  
Μιὰ σκυθρωπὴ, μιὰ γελαστὴ, ἔχει πολλὰ παιγνίδια.

Μιὰ χρύα καὶ μιὰ χαίει,  
καὶ μιὰ γελᾷ, μιὰ κλαίει,  
καὶ ἔχει 'ς τὴ γοργὴ ματιὰ  
μιὰ φῶς καὶ μιὰ φωτιά.  
Τὸ βλέμμα της ὁ ἔρως  
γυρίζεις κάθε μέρος,  
καὶ στῆθος ποῦ δὲν ἀγαπᾷ  
ώς εὔρη, τὸ κτυπᾶ.  
Σωροὺς θυμάτων θέλει,  
καὶ ποῦ κτυποῦν τὰ βέλη  
ὅλιγον τὴν μέλει  
κ' ἡ εὔστρεφος γυνὴ  
τοὺς αἰγματώτους λησμονεῖ,  
τὰ ὅπλα ἀλλοῦ κινεῖ.



## ΕΛΕΥΘΕΡΟ ΠΟΥΛΙ

Μάρκ. Gumberl : (Die Vogelam), B. 42. 16



Χαρὰ 'ς τὸ ἐλεύθερο πουλί.  
Ἄπλωνει τὰ γοργὰ πτερά,  
περνᾷ ἔηραῖς, περνᾷ νερά,  
ὅπου ἡ καρδιά του τὸ καλεῖ.



"Αν τὸ κλαδί του μαραθῆ,  
τὴν πρώτη του φωλεὰ χαλᾶ.  
Γι' αὐτὸν ἡ ἄνοιξις γελᾷ  
ὅπου εἶν' ἔκείνη ποῦ ποθεῖ.  
Ἐκεῖ πετᾶ κ' ἐκ νέου ζῆ.

—  
Ἐγὼ 'ς τὸ ἔργμο κλουθὶ  
τὸ εὔτυχισμένο τὸ φθονῶ.  
Θέλω νὰ φύγω, καὶ θρηνῶ,  
καὶ εἶν' οἱ θρῆνοί μου βωβοί.

—  
Ἡ πικραμένα καὶ βαρεὰ  
παράπονα ἀν κελαιδῶ,  
ποιὸς θὰ μὲ φέρῃ μέσα ἐδῶ  
τὴν ἄχαρι παρηγοριὰ,  
ὅταν δὲν ζῶ ἔκει ποῦ ζῆ;

—  
Νά 'Եγω ζητῶ κάμμιὰ φορὰ  
νὰ διῶ ἔκείνην π' ἀγαπῶ,  
ὄμως 'ς τὰ σίδερα κτυπῶ.  
νεκρὰ μὲ πέφτουν τὰ πτερά.

—  
Μὲ χαμηλὴ τὴν κεφαλὴ,  
κρυμμένη μέσα 'ς τὸ πτερὸ,  
βλέπω τὴ γῆ παντοῦ θολὴ,  
καὶ νὰ πεθάνω λακταρῶ,  
παρὰ νὰ ζῶ ὅπου δὲν ζῆ.

